

نویسنده: سناتور رندی پال «Santor Rand Paul»
منبع و تاریخ نشر: ریسپونسیبل ستیت گرفت «2024-06-24»
برگردان: پوهندوی دوکتور سیدحسام «مل» .



**سیاست چین ما فاجعه ای برای امنیت و رفاه ایالات
متحده است**

***Our China policy is a disaster for US
security & prosperity***

**زدن، سرزنش کردن و تحریم یا انزوا نتیجه معکوس دارد و به
نظر میرسد که دولت از پیامد آن راضی است .**

***Scolding, rebuking, sanctioning is having the opposite effect
and the administration seems content with the results***

آنتونی بلینکن، وزیر امور خارجه آمریکا اخیراً در کمیته روابط خارجی سنا شهادت داد، تاجایی که او تلاش کرده، اما شکست خورده، تا با سخت گیری در قبال چین، سیاست دولت بایدن را که برای مردم آمریکا انجام می دهد، بفروشد.

واقعیت این است که سیاست دولت بایدن در مورد چین یک فاجعه برای امنیت و رفاه ایالات متحده است. به نظر می رسد پرزیدنت بایدن راضی باشد که روابط مسالمت آمیز و مزایای تجارت با چین را قربانی مزیت های سیاسی کوتاه مدتی کند که با اصرار بر اینکه چین دشمن ایالات متحده است، حاصل می شود. متأسفانه، شهادت وزیر بلینکن امید چندانی به اینکه تغییر به زودی در راه است باقی نگذاشت.

در ماه آوریل، وزیر امور خارجه بلینکن برای سرزنش **شی جین پینگ**، رئیس جمهور چین و **وانگ یی**، وزیر امور خارجه چین به پکن سفر کرد. دیپلمات ارشد آمریکایی چین را به دلیل حمایت از تلاش های جنگی روسیه در اوکراین متهم کرد و مدعی شد که چین اقلام مختلف با کاربرد دوگانه - آنهایی که می توانند برای مقاصد تجاری یا نظامی مورد استفاده قرار گیرند - مانند نیمه هادی ها، ماشین ابزار و مخابرات به روسیه بفروشد. تجهیزات، دلیل ادامه جنگ در اوکراین بود.

در مورد ریا صحبت کنید. در حالی که ایالات متحده چین را به طولانی کردن جنگ متهم می کند، واشنگتن در ماه مارس «2022» مانع از توافق نامه صلح بالقوه بین روسیه و اوکراین شد. ایالات متحده با تجهیز اوکراین به تسلیحات و تجهیزات ده ها میلیارد دلاری جنگ را تداوم بخشید. اعتراف به اینکه چین هیچ سلاحی به روسیه نمی فرستد. دولت **بایدن** همچنین از تعریف این که پیروزی چگونه است خودداری می کند. اهداف جنگ اعلام شده اوکراین، که شامل اخراج تمام نیروهای روسیه و احیای تمام قلمرو می شود، به طور فزاینده ای از سوی رهبران اروپایی زیر سوال می رود. **پتر پاول**، رئیس جمهور چک، رهبر یکی از اعضای ناتو و رئیس سابق کمیته نظامی ناتو، اخیراً تا آنجا پیش رفت که آن اهداف جنگی را ساده لوحانه خواند.

با این وجود، اگر واشنگتن واقعاً می خواهد روابط تجاری پکن با روسیه را متوقف کند، آیا واقعاً فکر می کنیم که تقدس ما، از جمله سرزنش مقامات چینی در پایتخت خود، آنها را وادار می کند تا رفتار خود را به هر نحوی که به نفع ایالات متحده باشد تغییر دهند؟ دیپلماتی مؤثر مستلزم دادن و گرفتن است، با این حال دولت **بایدن** صرفاً از چین می خواهد که دستورالعمل های ما را رعایت کند و تهدید می کند که در صورت عدم اجرای آنها، تحریم ها و تعرفه ها را اعمال خواهد کرد.

اما دیپلمات ارشد آمریکا عمداً از فرصت های بهبود روابط با چین چشم پوشی می کند. از وزیر بلینکن پرسیدم که آیا معتقد است سخنرانی ها، تحریم ها و تعرفه های بیشتر چین را وادار می کند تا رفتار خود را تغییر دهد؟ پاسخ او این بود: «اگر آنها رفتاری را که ما به آن اعتراض داریم انجام ندهند، ما از آن تعرفه ها یا تحریم ها استفاده نخواهیم کرد.»

چین تا حد زیادی به سیاست خارجی خود به شیوه ای معاملاتی نزدیک می شود، که باید فرصتی برای مذاکره واقعی با پکن برای دستیابی به اهدافمان ایجاد کند. به راحتی می

توان برداشتن تحریم ها و تعرفه ها را در ازای کاهش صادرات دوگانه چین به روسیه تصور کرد. دولت **بایدن** هیچ تمایلی برای پذیرفتن چنین پیشنهادهای نشان نداده است. در عوض، رئیس جمهور راضی است که به سیاست اجازه دهد تا سیاست را هدایت کند.

فقط به وضعیت معکوس او در مورد تعرفه نگاه کنید. در ژوئن (2019)، **جو بایدن**، نامزد ریاست جمهوری وقت آمریکا در توییتی نوشت: «**ترامپ** اصول اولیه را نمی‌داند. او فکر می‌کند که تعرفه‌ها پیش توسط چین پرداخت می‌شود. هر دانشجوی سال اول اقتصاد می‌تواند به شما بگوید که مردم آمریکا تعرفه‌های او را پرداخت می‌کنند. این بیانیه در سال (2019) درست بود و در سال (2024) نیز صادق است. تعرفه‌ها صرفاً مالیاتی بر مصرف‌کننده آمریکایی است و تخمین زده می‌شود که تحمیل آنها هزینه‌ها را برای یک خانواده متوسط آمریکایی بیش از «830» دلار در سال افزایش دهد.

پرزیدنت بایدن نه تنها تعرفه‌های **ترامپ** را حفظ کرد، بلکه اخیراً تعرفه‌ها را بر «18» میلیارد دلار دیگر از واردات **چینی** افزایش داد. خیلی به خاطر ندانستن اصول اولیه. در مورد موضوع **تایوان**، حساس‌ترین موضوع در روابط ایالات متحده و چین، رئیس جمهور **بایدن** در چهار نوبت جداگانه به دروغ اعلام کرد که ایالات متحده موظف به دفاع از جزیره است. برای بیش از چهار دهه، سیاست رسمی ایالات متحده، که توسط قانون روابط تایوان به قانون تبدیل شده است، یکی از "ابهامات استراتژیک" بوده است که در آن ایالات متحده متعهد به دفاع از تایوان نیست، اما ظرفیت انجام این کار را حفظ می‌کند.

جنگ طلبی بی پروا **پرزیدنت بایدن** نشان دهنده تمایل او برای کنار گذاشتن سیاستی است که صلح با چین را برای منافع سیاسی خود حفظ کرده است

مردم آمریکا باید از هزینه‌هایی که ممکن است مجبور به پرداختن برای اقدام سخت‌گیرانه رئیس جمهور **بایدن** باشند آگاه باشند. یک بازی جنگی اخیر تخمین می‌زند که سه هفته اول مداخله ایالات متحده از جانب تایوان، جان حدود 3000 سرباز آمریکایی، دو ناو هواپیمابر، 10-20 کشتی جنگی و 200-400 هواپیمای جنگی را به همراه خواهد داشت. تنها در سه هفته، ایالات متحده تقریباً نصف تعداد تلفات 20 سال جنگ در عراق و افغانستان را متحمل خواهد شد.

بی‌اعتنایی کامل **پرزیدنت بایدن** به سیاست دیرینه ایالات متحده و ادعاهای مکرر وی مبنی بر اینکه ایالات متحده در جنگ علیه یک قدرت هسته‌ای دیگر بدون زحمت پرسیدن از مردم آمریکا از طریق نمایندگان منتخب خود در کنگره که آیا فکر می‌کنند ارزش این هزینه‌ها را دارد، غیرقابل توجیه است.

رئیس جمهور باید منافع ملی را بالاتر از مصلحت سیاسی قرار دهد. چین آماده است تا یک قدرت اقتصادی و نظامی قدرتمند باقی بماند. اگر می‌خواهیم اطمینان حاصل کنیم

که فرزندان و نوه‌هایمان آمریکای امن و سرشار از فرصت‌های اقتصادی را به ارث می‌برند، با ید یک رابطه کاری باثبات با چین که با احترام متقابل و دیپلماسی حسن نیت هدایت می‌شود، دنبال شود.

سطری چند در مورد نویسنده این مقاله :

سناتور رند پل، سناتور جوان کنتاکی و یک جمهوری خواه است. او عضو کمیته روابط خارجی سنا است.

نظرات بیان شده توسط نویسندگان در مورد Statecraft مسئول لزوما منعکس کننده دیدگاه های موسسه کوئینسی یا همکاران آن نیست.

جو بایدن، رئیس جمهور ایالات متحده، به طور مجازی با **شی جین پینگ**، رهبر چین از کاخ سفید در واشنگتن، ایالات متحده، 15 نوامبر 2021 صحبت می‌کند. رویترز/جاناتان ارنست **جو بایدن**، رئیس جمهور ایالات متحده، به طور مجازی با **شی جین پینگ**، رهبر چین از کاخ سفید در واشنگتن، ایالات متحده، 15 نوامبر 2021 صحبت می‌کند. رویترز/جاناتان ارنست از مقالات سایت شما

----- **با تقدیم احترامات «2024-06-24»**

.....